

LING 696G
Computational Linguistics
Seminar

Lecture 2

2/2/04

Administrivia

- No meeting next Monday (2/09)

The PAPPI System

- PAPPI:
 - **P**rin**ci**ples-**a**nd-**P**arameters **P**arser **I**nterface
 - *(real demo this time...)*

Outline

- General Introduction:
 - What is a Parser?
 - The Principles-and-Parameters Framework:
Government-and-Binding Theory
- Introduction to the PAPPi System:
 - User Interface
 - Debugging
 - Project Scope

Outline

- Architecture Overview
- Components:
 - Simple Morphology
 - Recovery of Phrase Structure
 - Recovery of Movement: Determination of chain features
 - Free Indexation
 - Conditions on Trees and Domains

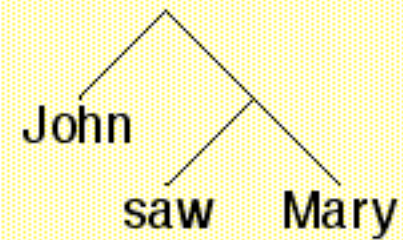
Outline

- **General Introduction:**
 - What is a Parser?
 - **The Principles-and-Parameters Framework: Government-and-Binding Theory**
- Introduction to the PAPPY System:
 - User Interface
 - Debugging
 - Project Scope

What is a Parser?



John saw Mary



Grammatical relations

Immediate Issues

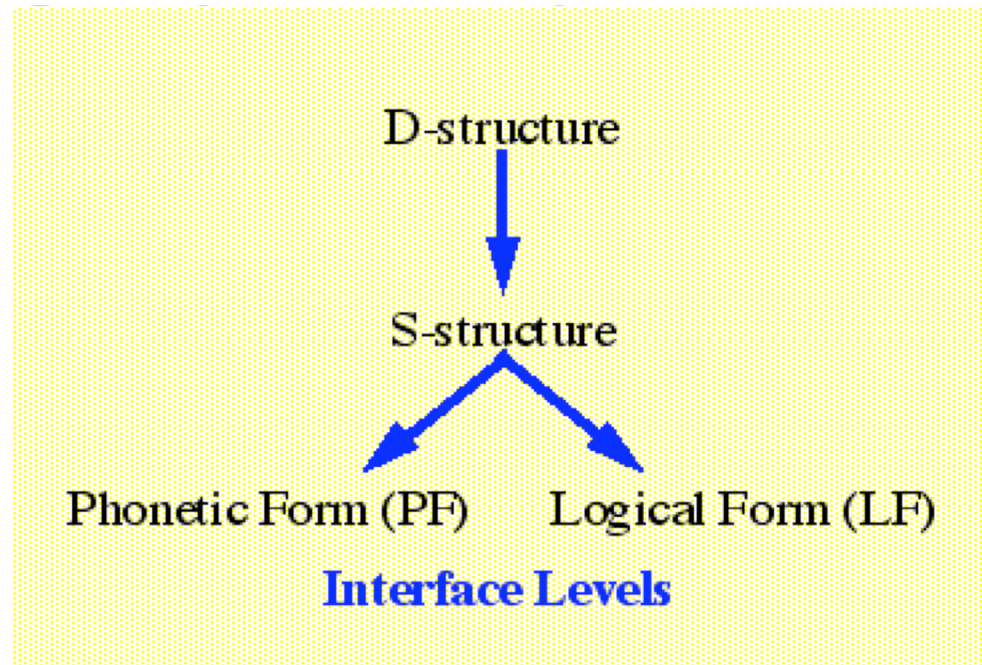
- **Parser Knowledge:**
 - Grammar
 - Which linguistic theory?
 - How to produce LDs?
 - Which parsing algorithm?
- **Other Issues:**
 - Language Parameterization?
 - Software viewpoint:
 - How do we re-use subcomponents of grammar for other languages?
 - Linguistic theory viewpoint:
 - Re-use for other language => supporting evidence for principle or module
 - Lexical representation?

Principles-and-Parameters Framework

- Government-and-Binding Theory:
 - *Lectures on Government and Binding* (LGB)
(Chomsky, 1981)
 - *A Course In GB Syntax* (Lasnik & Uriagereka)
MIT Press
 - Good introduction

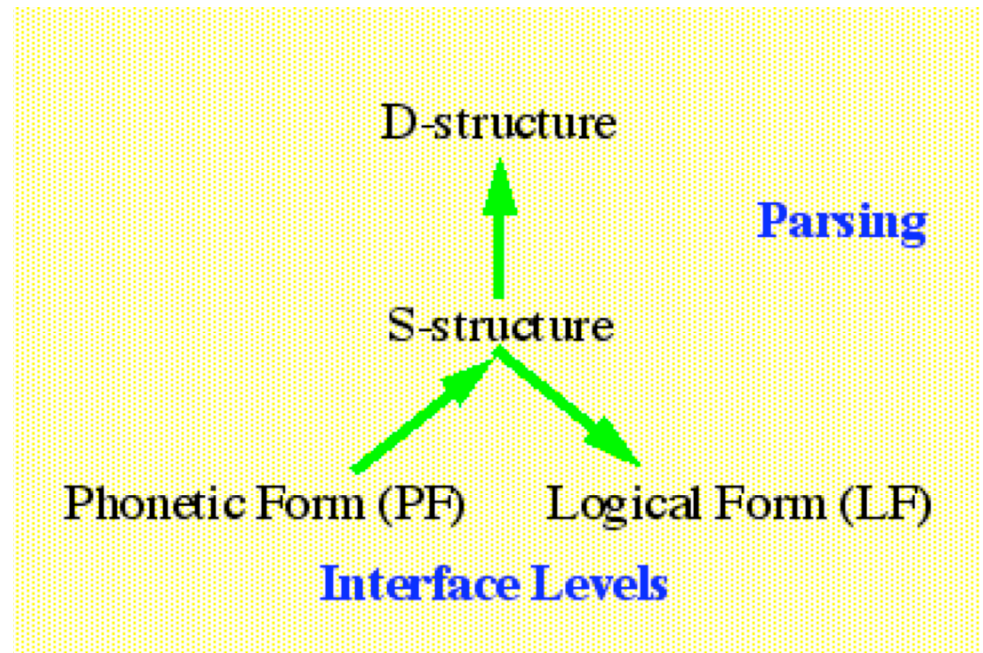
Levels of Representation

- D-structure:
 - Basic structure
- S-structure:
 - visible movement, e.g. passivization, *wh*-movement, raising
- LF:
 - Quantifier scope, covert *wh*-movement



Levels of Representation

- Parsing Issues:
 - Recovery of empty categories
 - Recovery of “hidden” levels of representation
 - Relation between levels: re-creation of movement
 - Computational complexity



Outline

- General Introduction:
 - What is a Parser?
 - The Principles-and-Parameters Framework: Government-and-Binding Theory
- **Introduction to the PAPPI System:**
 - **User Interface**
 - **Debugging**
 - **Project Scope**

[154] minswu-nun younghee-ka mwues-ul mekessta-ko sayngkakha-ni

Run Language Theory Parsers History Options

sayngkakha

younghee

mekessta

LF (2):

minswu

sayngkakha

mwues

younghee

mekessta

2 parses found



Info ...
Demo ...

Filters

- Theta Criterion
- D-structure Theta Condition
- Subjacency
- Wh-movement in Syntax
- S-bar Deletion
- Case Filter
- Case Condition on ECs
- Coindex Subject
- Condition A
- Condition B
- Condition C
- ECP
- Control
- License Clitics
- License Object pro
- ECP at LF
- Fi: License operator/variables
- Fi: Quantifier Scoping
- Fi: Reanalyze Bound Proforms
- License Clausal Arguments
- License Syntactic Adjuncts
- Wh Comp Requirement

Generators

- Parse PF
- Parse S-Structure
- Assign Theta-Roles
- Inherent Case Assignment
- Assign Structural Case
- Trace Theory
- Functional Determination
- Free Indexation
- Expletive Linking
- LF Movement

Interface

Korean
Head-final
Case particles
Allow
scrambling

Debugging

Trace Theory restricted to structure 11
 Parsing: who did John wonder whether Bill saw
 Exit Trace Theory: (1)

1	Subjacency
1	Wh-movement in Syntax
1	S-bar Deletion
0	Case Filter
0	Case Condition on ECs
1	Coindex Subject
0	Condition A
0	Condition B
0	Condition C
0	ECP
0	Control
0	License Clitics
Trace Theory	
<input checked="" type="checkbox"/>	Active
<input type="checkbox"/>	Print before
<input checked="" type="checkbox"/>	Print after
<input checked="" type="checkbox"/>	Restrict Structures
1	↓
Generators	
1	Parse PF
1	Parse S-Structure
0	Assign Theta-Roles
0	Inherent Case Assignment
0	Assign Structural Case

Project Scope

- English
 - Classic GB: A Course in GB Syntax, Lasnik & Uriagereka
 - Plug-ins: VPS, Double Objects (Ch5) Zero Syntax Pesetsky
- Japanese
 - On the Nature of Proper Government, (Lasnik & Saito), Head-final, pro-Drop, LF Wh-movement
 - Scrambling: Some Asymmetries in Japanese... (Saito 85)
 - On Long-Distance Scrambling (Saito 92). WCO, A/A-bar distinction, Binding
 - Kanda Project: o/ni-causatives, Double-o constraint, Anti-superiority...

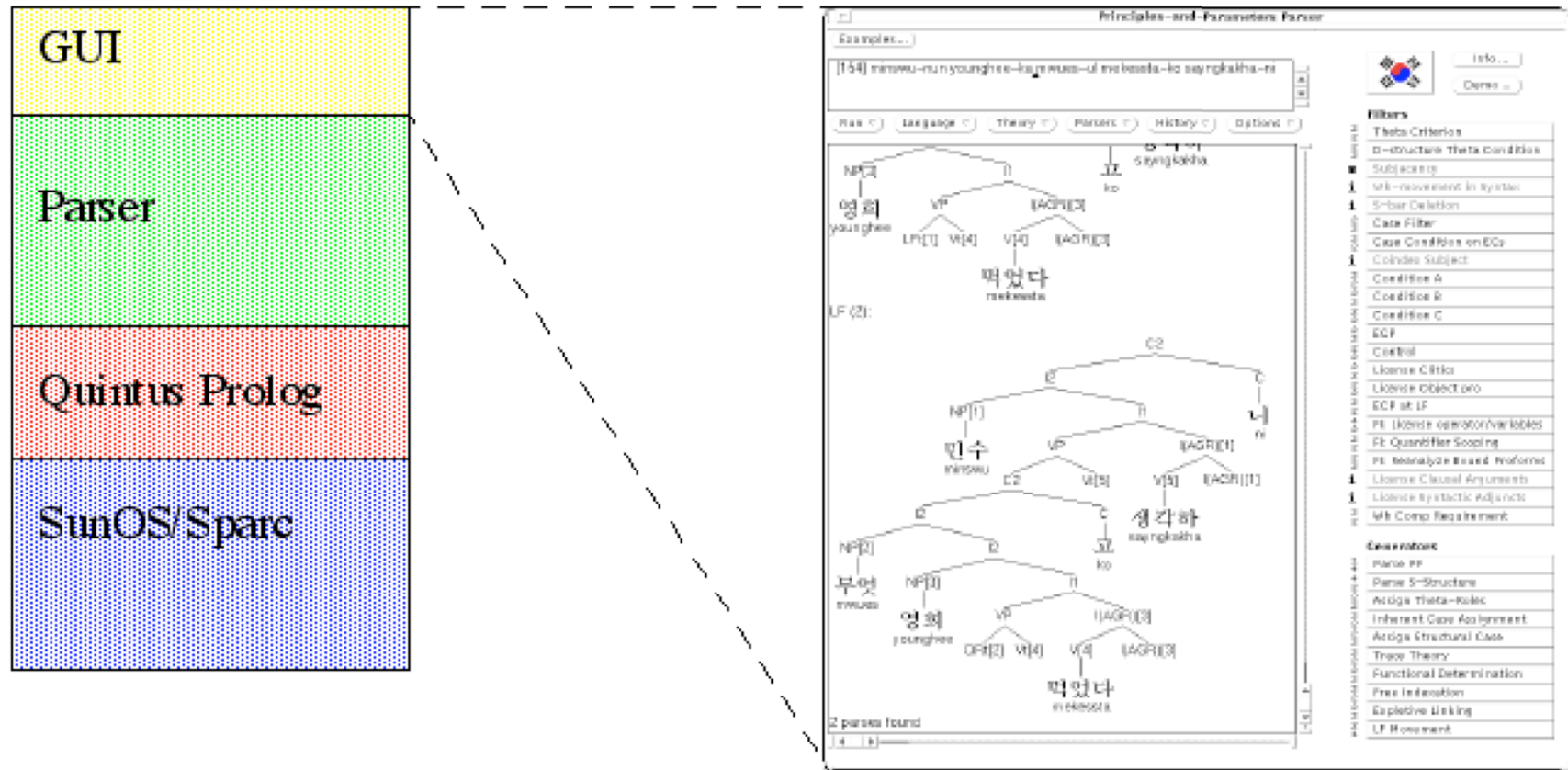
Project Scope

- Dutch
- V2 (also German), VR, Rightwards clausal extraposition.
- French
 - Verb Movement, UG, and the Structure of IP, Pollock. Clitics (also Spanish)
- Korean
 - Scrambling as Case-Driven Obligatory Movement, (Ch2) Lee, Reconstruction
- Turkish, Hungarian
 - Basic sentence structure, morphology, causatives.
- Arabic
 - VSO/SVO weak/strong verb agreement features

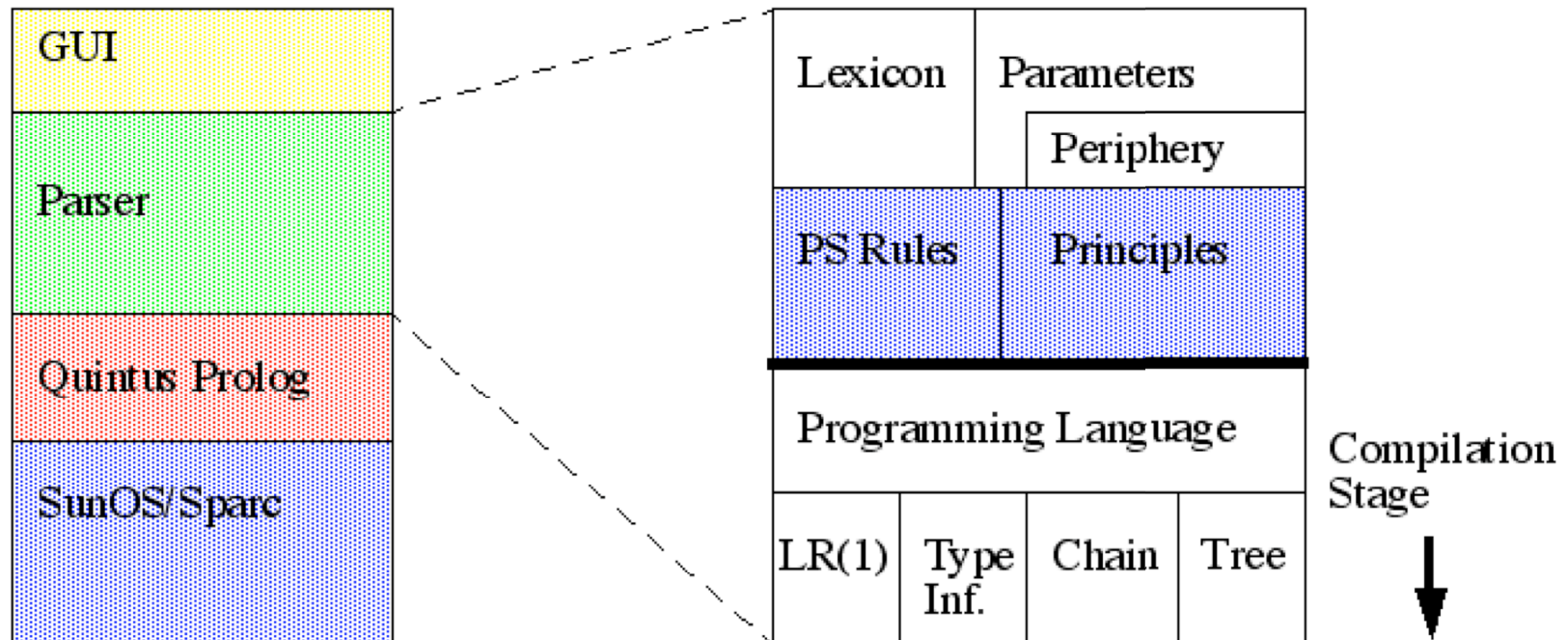
Outline

- **Architecture Overview**
- Components:
 - Simple Morphology
 - Recovery of Phrase Structure
 - Recovery of Movement: Determination of chain features
 - Free Indexation
 - Conditions on Trees and Domains

Architecture

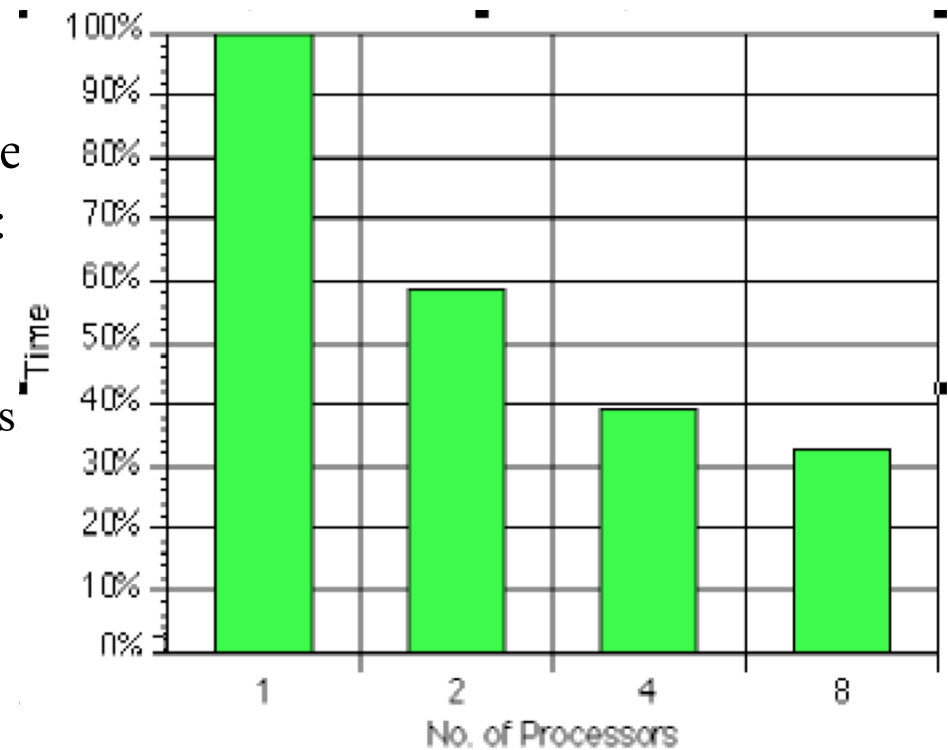


Architecture

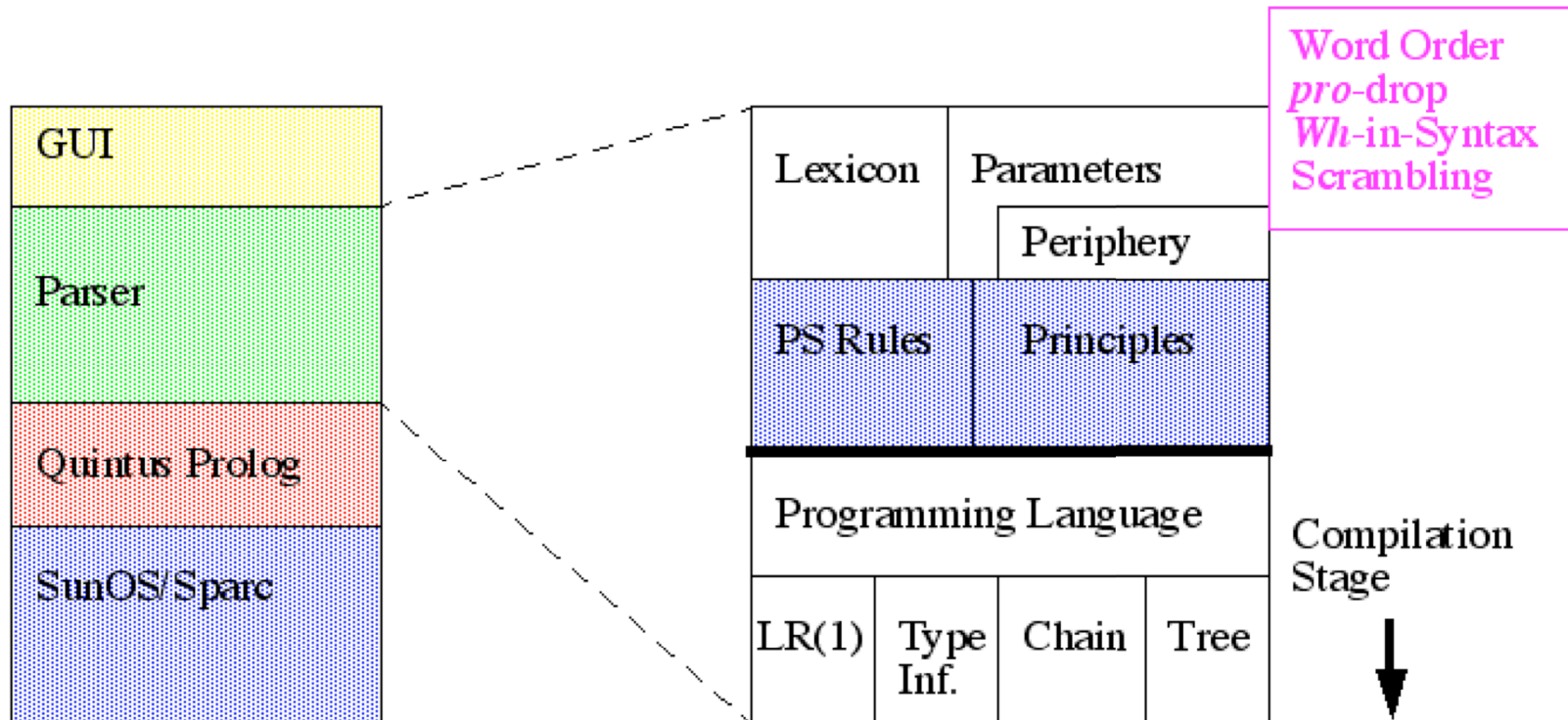


Architecture

- Salient Points:
 - Avoid hardwiring
 - Logic-based inference engine
 - Unification. Choice points: single thread, parallel
 - Abstraction:
 - conditions on trees, features domains
 - Direct interpretation: infeasible.
 - Specialization permits re-targeting
 - Sicstus Prolog (native: fastcode) port: factor of 0.425



Architecture

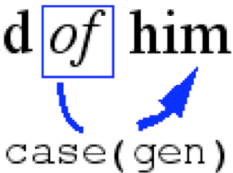


Outline

- Architecture Overview
- **Components:**
 - Simple Morphology
 - Recovery of Phrase Structure
 - Recovery of Movement: Determination of chain features
 - Free Indexation
 - Conditions on Trees and Domains

Simple Morphology: Features and Markers

Of-Insertion, Chomsky [KofL,86]:

... proud **of** him

case(gen)

Generators

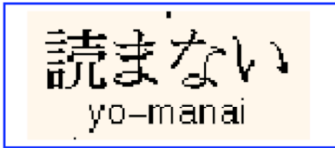
1	Parse PF
1	Parse S-Structure
2	
3	

Markers

```
lex(to, mrkr, [right(v, morph(_, []), inf([]))]).  
lex(of, mrkr, [right(np, case(gen), [])]).
```

Contraction Rules

```
contraction([], can, 't, [can, neg]).
```


yo-manai

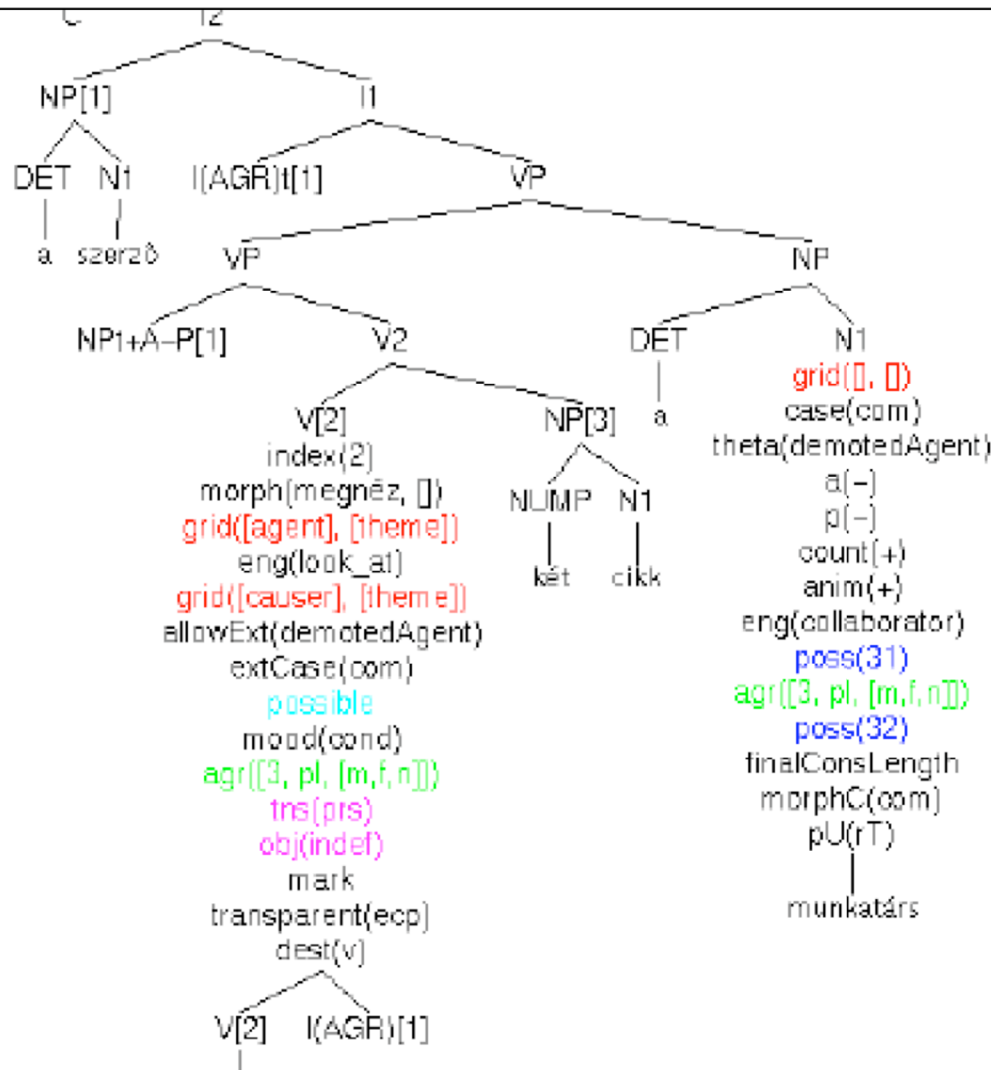
```
contraction(vEnd, X+nai, [X=pf([require(vNStem)]), negnpast]).  
contraction(vNStem, X+ma, [X=word(base(mu))$$prefix(ma)]).
```

Hungarian

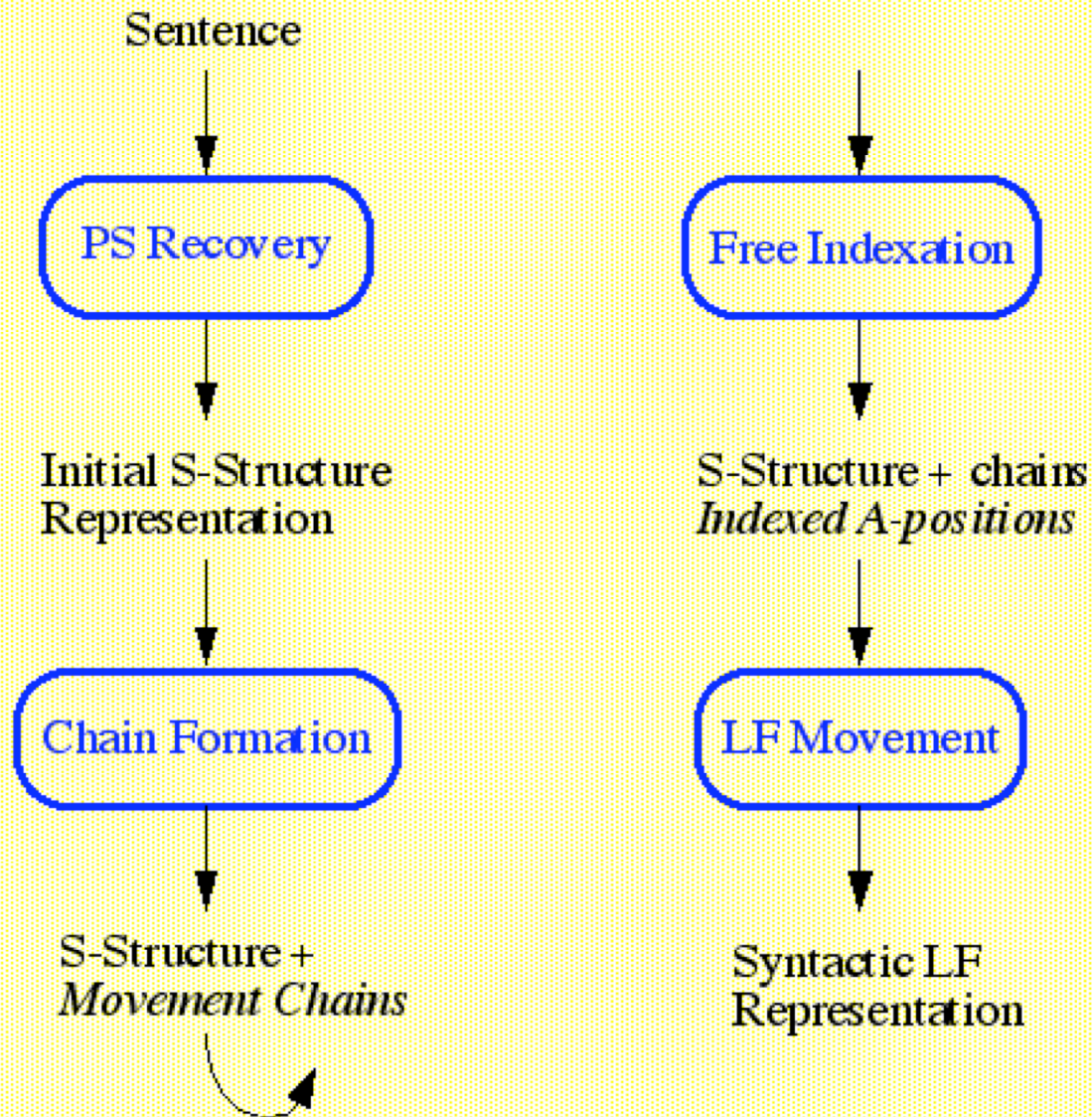
EXAMPLE:

a szerző-k megnéz-et-het-nek két cikk-et
 the author-Agr3Pl look_at-Caus-Possib-tns(prs)-Cond-Agr3Pl-Obj(indef) two article-Acc

a munkatárs-a-ik-ka
 the colleague-Poss3Sg-Agr3Pl+ Poss3Pl-LengdFC+Com



Stages of Processing



Initial Phrase Structure

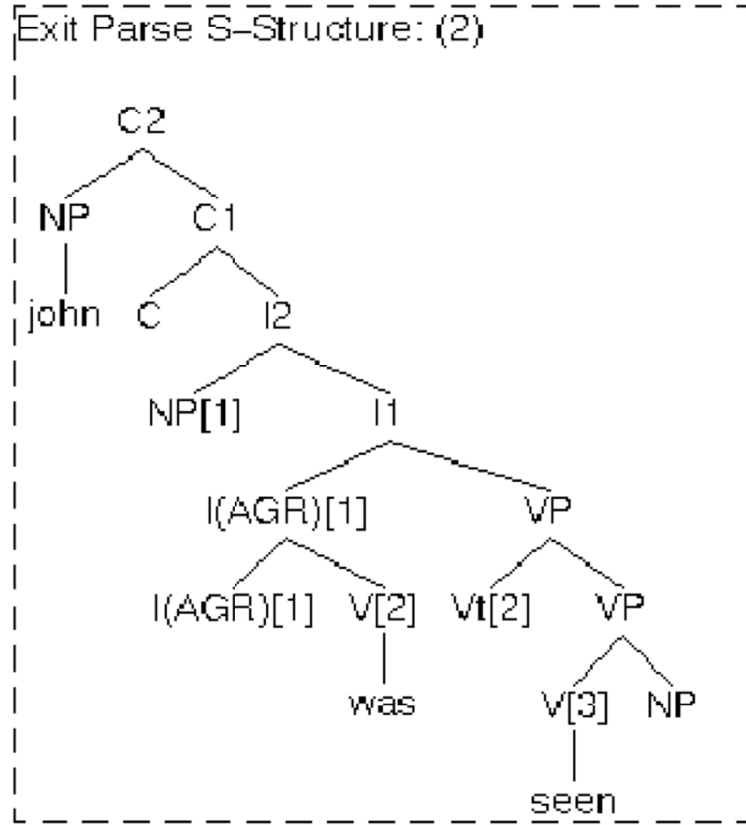
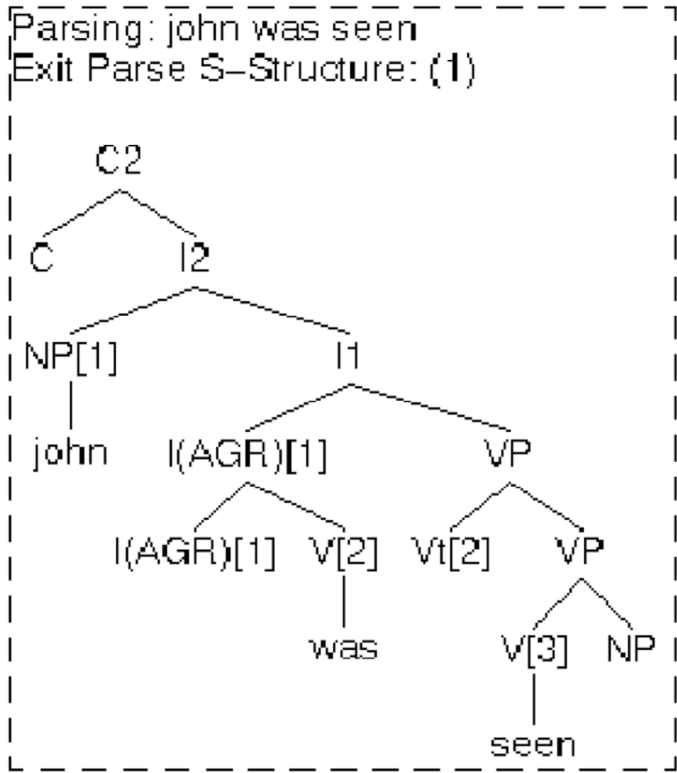
Example: John was seen

Generators

1	Parse PF
1	Parse S-Structure
1	Assign Theta-Roles
2	
7	
7	
7	

One source of structural ambiguity: phrase valency

V: intransitive/transitive
 IP/CP: Specifier-position

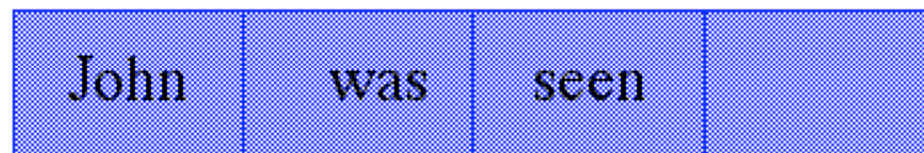


Recovery of Phrase Structure

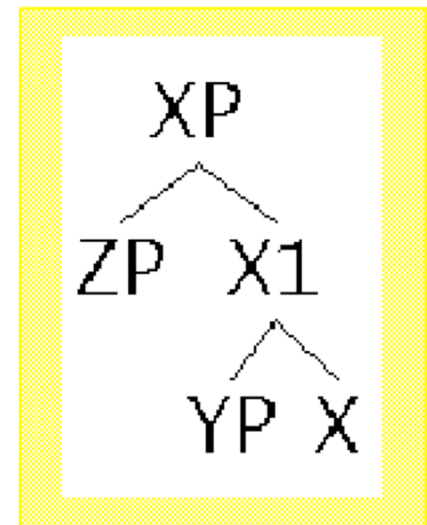
$\bar{X} + X^0$ -Movement Rules

```
rule XP -> [XB|spec(XB)] ordered specFinal st max(XP), proj(XB,XP).  
rule XB -> [X|compl(X)] ordered headInitial(X)  
                                         st bar(XB), proj(X,XB), head(X).  
rule v(V) moves_to i provided agr(strong), finite(V).  
rule v(V) moves_to i provided agr(weak), V has_feature aux.
```

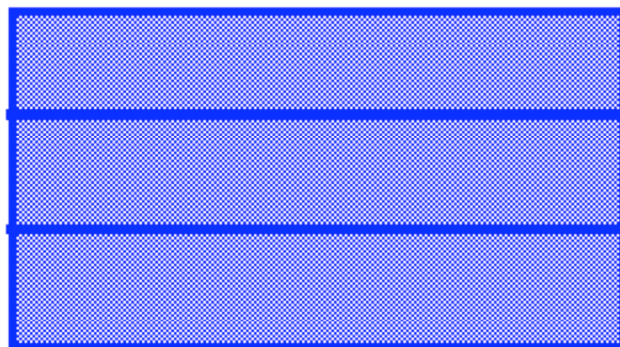
Backtracking Canonical LR(1)-based Shift/Reduce Parser



input



lookup table



phrase structure stack

Recovery of Phrase Structure

- **X-bar + X^0 -Movement Rules:**
 - **rule** $XP \rightarrow [XB | \text{spec}(XB)]$ **ordered** specFinal
st $\text{max}(XP), \text{proj}(XB, XP)$.
 - **rule** $XB \rightarrow [X | \text{compl}(X)]$ **ordered**
 $\text{headInitial}(X)$ **st** $\text{bar}(XB), \text{proj}(X, XB),$
 $\text{head}(X)$.
 - **rule** $v(V)$ **moves_to** i **provided** $\text{agr}(\text{strong}),$
 $\text{finite}(V)$.
 - **rule** $v(V)$ **moves_to** i **provided** $\text{agr}(\text{weak}), V$
 has_feature aux .

Recovery of Phrase Structure: Backtracking Canonical LR(1)-based Shift/Reduce Parser

```
machine(accept,[],[SS],_,accept,[],SS,_).
machine([State|CS],[Input,SS,ES,CS2,I2,SS2,ES2) :-
    Input = [I|Is], ss0Cat(I,C),
    action(State,C,[State|CS],[I|Is],SS,ES,CS1,I1,SS1,ES1),
    machine(CS,I1,SS1,ES1,CS2,I2,SS2,ES2).
```

(State,Lookahead)

```
% 138:$ no conflict
action(138,$,[_629,_631,_633,_551|_552],_540,[_608,_604|_554],_542,[_549,_551|_552],_540,[[c2$_561$_562,_604,_608]|_554],_546):-close(_542,_146),specifierR(_608,_604),_608 has_features _562,transition(_551,c2,_549),c2rgoal([c2$_561$_562,_604,_608]).% reduce#c2->[leftc2,specCPwhadv,c1]/#2/2
% 138:c1 ERROR
% 137:_2180 no conflict
action(137,_180,[_290,_292,_199|_200],_188,[_263,_259|_202],_190,[_197,_199|_200
```

LR Actions

Recovery of Phrase Structure:

Other Constraints

- Efficiency: Interleave principles with initial S-structure building

iii	wh-movement
i	wh-movement in Syntax
i	S-bar Deletion
1	Case Filter
1	Case Condition on ECs
1	
i	Coindex Subject
~	

- Type inference alg. determines which reduce actions should have semantic out-calls inserted:

```
Loaded parser j5parser
To interleave operations: licenseClausalArguments, licenseAdjuncts,
sBarDeletion, coindexSubjAndINFL, whInSyntax
licenseClausalArguments interleaved for categories: spec(c2)
licenseAdjuncts interleaved for categories: ap, i2, np, vp
sBarDeletion interleaved for categories: n1, np, ap, v1, vp
coindexSubjAndINFL interleaved for categories: i2
whInSyntax interleaved for categories: c2
```

- Example:

```
coindexSubjAndINFL in_all_configurations CF
  where specIP(CF,Subject) then coindexSI(Subject,CF).

coindexSI(Subj,IP) :- agreeAGR(Subj,IP) if IP has_feature agr(_), coindex(Subj,IP).
```

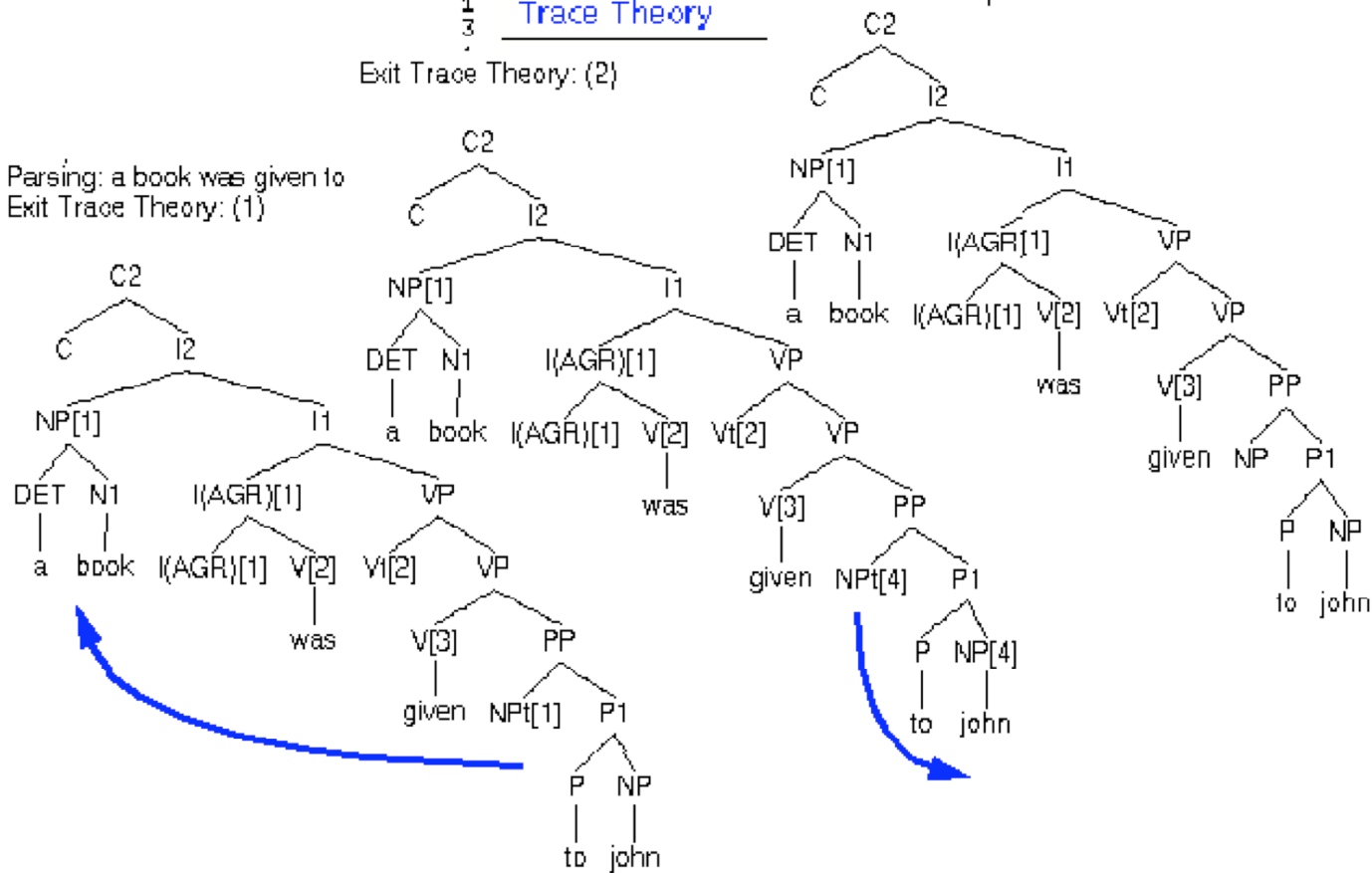
Phrase Structure After Chain Formation

1	
1	Parse S-Structure
2	
3	Assign Theta-Roles
3	
3	Inherent Case Assignment
3	
3	Assign Structural Case
3	
1	Trace Theory
3	

Empty category may be a trace

Exit Trace Theory: (2)

Parsing: a book was given to
Exit Trace Theory: (1)



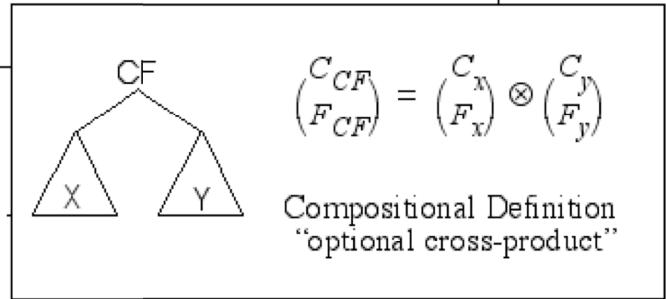
Recovery of Movement: Computation of Chain Features

Determination of chain features

```
chain(NP[1], last, [[p1, vp, vp, i1], []])
chain(NP[1], medial, [[c2, vp, vp, i1, i2, c1], []])
chain([], head, [])
```

index(1)

Soundness, completeness



```
resolveTraces produces [Chains,Free]
cases CF where
  CF with_constituents X and Y st
    X produces [Cx,Fx],
    Y produces [Cy,Fy],
    CF produces [Ccf,Fcf]
  then crossProduct(Cx,Fx,Cy,Fy,Ccf,Fcf)
  finally baseCase(CF,Cm,Fm),
         crossProduct,Ccf,Fcf,Cm,Fm,Chains,Free)
else moves(CF) then baseCase(CF,Chains,Free).

baseCase(X, [X], []) :- eq(X).
crossProduct(Cx,Fx,Cy,Fy,Chains,Free) :-
  extendChains(Cx,Fy,Fx,Cx',Fy',Fx').
```

Chain Feature Assignment

```
chain(NP[1], last, [[p1, vp, vp, i1], []])
chain([], head, [])
```


Recovery of Movement: Complexity

Complexity:

NPs	Indexings	NPs	Indexings
1	1	7	877
2	2	8	4140
3	5	9	21147
4	15	10	115975
5	52	11	678570
6	203	12	4123597

Upper-bounded by *Bell's Exponential Number*

$$B_n = \sum_{m=1}^n \sum_{k=0}^m \frac{(-1)^{m-k}}{(m-k)! k!} k^n$$

$$\frac{m_n^n e^{m_n - n - \frac{1}{2}}}{\sqrt{\ln n}}$$

$$m_n \ln m_n = n - \frac{1}{2}$$

Partial Solution: Merge constraints

m	Subjacency
m	Lowering Filter
i	Wh-movement in Syntax

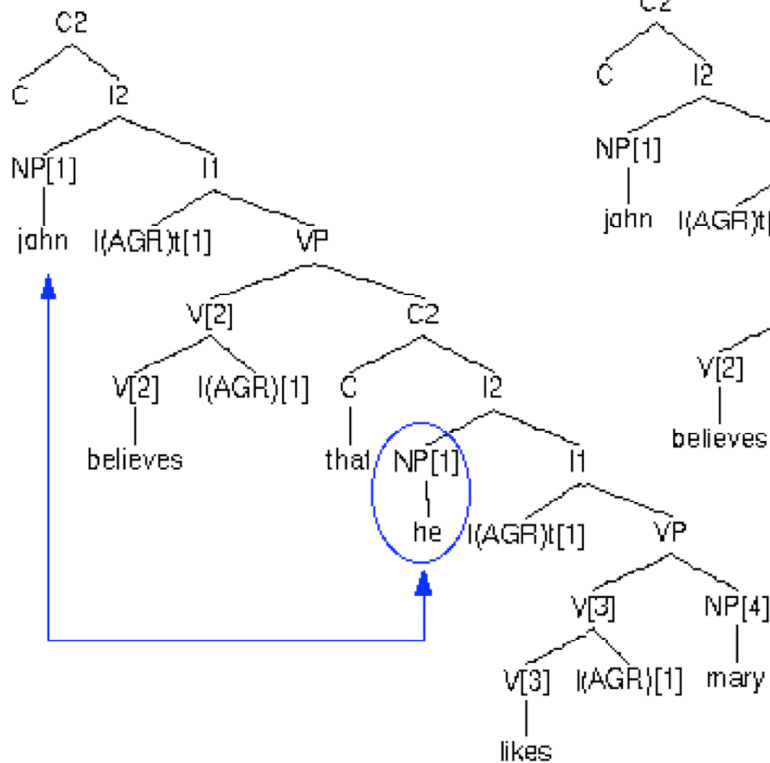
subjacency **in_all_configurations** CF **where**
isTrace(CF), *upPath*(CF,Path) **then** lessThan2BoundingNodes(Path).

loweringFilter **in_all_configurations** CF **where**
isTrace(CF), *downPath*(CF,Path) **then** Path=[].

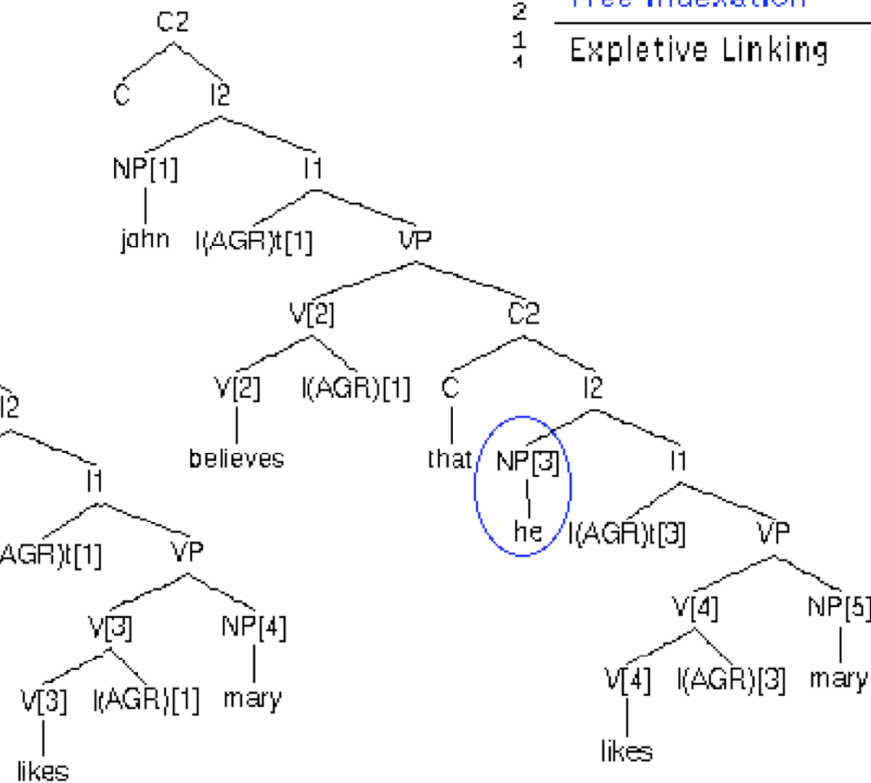
Phrase Structure after Free Indexation

- Chains already indexed: *Chain Formation, Expletive-Argument Linking*
Assign indices freely to NPs in A-positions

Parsing: john believes that he likes mary
 Exit Free Indexation: (1)



Exit Free Indexation: (2)



1	Trace Theory
1	Functional Determination
2	Free Indexation
1	Expletive Linking

Conditions on Trees and Domains

Binding Conditions A and B:

An anaphor must be A-bound in its GC.

A pronominal must not be A-bound in its GC.

Governing Category (GC):

GC(α) is the smallest NP or IP containing:

- (A) α and
- (B) a governor of α , and
- (C) an accessible SUBJECT for α

Code: program clichés

```
conditionA in_all_configurations CF where
    anaphor(CF) then gc(CF,GC), aBound(CF,GC)
anaphor(NP) :- NP has_feature apos, NP has_feature a(+).
```

```
gc(X) smallest_configuration CF st cat(CF,C), member(C,[np,i2])
    with_components
        X,
        G given_by governs(G,X,CF),
        S given_by accSubj(S,X,CF).
```

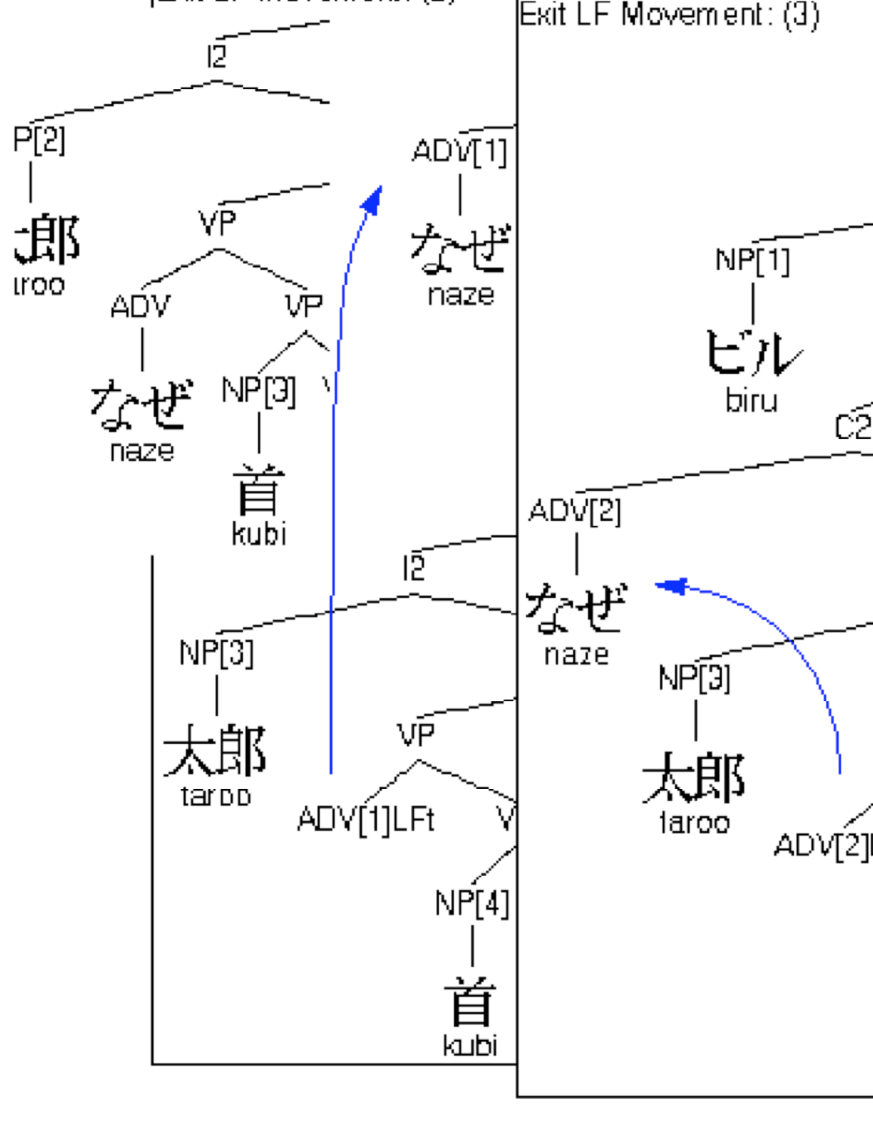
```
conditionA(A) :- condA(A,B).
condA(A,B) :-
    A has_constituents C, !,
    condAl(C,D), condAml(D,A,E),
    (anaphor(A)
    -> condAmo(A,E,B)
    ; B=E).
condA(A,B) :-
    anaphor(A), !,
    initgc(A,C), B=[C].
condA(A,[]).
gc(A,gc(A,B,C),D) :- %% GC(A)
    (var(B) -> (governs(B,A,D)
    (var(C) -> (locallyaccSubj(C,A,D))))
    ; !).
completegc(gc(A,B,C),D) :-
    nonvar(A), nonvar(B), nonvar(C),
    cat(D,E), member(E,[np,i2]).
initgc(A,gc(A,B,C)).
```

Implementation: bottom-up domain instantiation

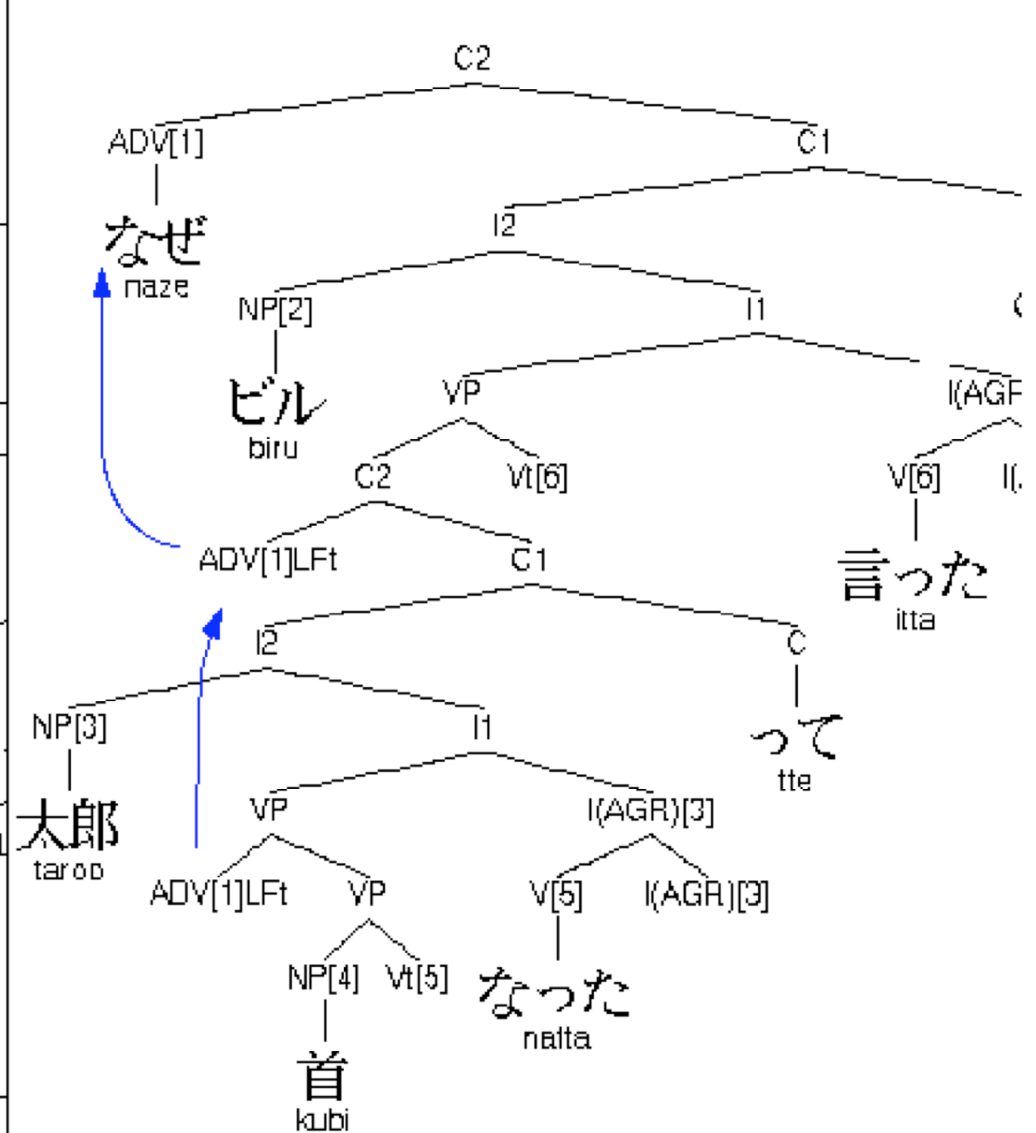
Phrase Structure After LF Movement

“Why did Bill say that John was fired?”

Original: [37b] *Biru-wa Taroo-ga naze kubi-ni natta tte itta no*
 Exit LF Movement: (2)



Exit LF Movement: (4)



2	Exit LF Movement
1	Expletive Linking
1	LF Movement
1	
4	